土地註冊處THE LAND REGISTRY 十地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN241107011192

印製於 PRINTED AT: INTERNET SEARCH (DOWNLOAD) 查冊日期及時間 SEARCH DATE AND TIME: 07/11/2024 14:14 查冊者姓名/名稱 NAME OF SEARCHER: sun dik hang 查冊種類 SEARCH TYPE: CURRENT

本登記冊列明有關物業截至 07/11/2024 07:30 之資料

THE INFORMATION SET OUT BELOW CONTAINS PARTICULARS OF THE PROPERTY UP TO 07:30 ON 07/11/2024.

備存土地紀錄以供市民查閱旨在防止秘密及有欺詐成分的物業轉易,以及提供容易追溯和確定土地財產及不動產業權的方法。土地紀錄內載的資料不得用於與土地紀錄的宗旨無關之目的,使用所提供的資料須符合《個人資料(私隱)條例》的規定。

The land records are kept and made available to members of the public to prevent secret and fraudulent conveyances, and to provide means whereby the title to real and immovable property may be easily traced and ascertained. The information contained in the land records shall not be used for purposes that are not related to the purposes of the land records. The use of information provided is subject to the provisions in the Personal Data (Privacy) Ordinance.

《政府租契續期條例》已經生效,土地登記冊的適用政府租契年期資料不會相應更新。適用政府租契的年期屆滿日期,以地政總署根據該條例刊憲的任何相關「續期公告」為進。

The Extension of Government Leases Ordinance is in force. Information on lease term for an applicable lease is not updated in the land register accordingly. For the expiry date of the lease term of an applicable Government lease, please refer to the relevant "Extension Notice" published by the Lands Department which should prevail.

進行任何交易前,應先向土地註冊處查閱最新的土地紀錄。

Before any dealings, up-to-date land search should be conducted with the Land Registry.

物業資料 PROPERTY PARTICULARS

物業參考編號

PROPERTY REFERENCE NUMBER (PRN): C4763848

地段編號

LOT NO.: YAU TONG INLAND LOT NO. 32

批約 HELD UNDER: CONDITIONS OF SALE NO. 11015

年期 LEASE TERM: 99 YEARS

開始日期 COMMENCEMENT OF LEASE TERM: 01/07/1898

每年地稅 RENT PER ANNUM: \$1,000.00

物業參考編號 PRN: C4763848 (07/11/2024) 第 1 頁,共 4 頁 PAGE 1 OF 4

土地註冊處THE LAND REGISTRY 土地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN241107011192

所佔地段份數

SHARE OF THE LOT: -

ADDRESS: NO.610 CHA KWO LING ROAD KOWLOON

地址: -

備註

REMARKS: MODIFICATION/EXEMPTION GRANTED BY BUILDING AUTHORITY'S PERMIT NO. NK135/77 DATED 29/7/77

CONSENT GIVEN BY LAND OFFICER DATED 8/4/1980 TO ENTER INTO AGREEMENTS FOR SALE & PURCHASE

LOT SUB-DIVIDED INTO UNDIVIDED SHARES FOR FURHTER TRANSACTIONS REFER TO SUB-DIVISION REGISTERS

PREMIUM IS \$13500000

業主資料 OWNER PARTICULARS

身分

(如非唯一擁有人)

CAPACITY

註冊摘要編號

文書日期 DATE OF 註冊日期 DATE OF

代價

NAME OF OWNER

業主姓名

(IF NOT SOLE OWNER)

MEMORIAL NO.

INSTRUMENT REGISTRATION

CONSIDERATION

SUNRAY ESTATES LIMITED

_

備註 REMARKS: CONDITIONS OF SALE NO.11015 OF YTIL 32

土地註冊處THE LAND REGISTRY

土地登記冊LAND REGISTER

物業涉及的轇轕

INCUMBRANCES

註冊摘要編號 MEMORIAL NO.	文書日期 DATE OF INSTRUMENT	註冊日期 DATE OF REGISTRATION	文書性質 NATURE	受惠各方 IN FAVOUR OF	代價 CONSIDERATION
UB1650981	11/01/1979	27/01/1979	MORTGAGE TO SECURE BUILDING & OTHER FACILITIES	BANGKOK BANK LIMITED	\$7,500,000.00
UB3007034	02/07/1980	20/03/1986	COPY OF MEMO (CERTIFICATE OF COMPLIANCE)	-	-

備註 REMARKS: FROM GOVT. PROPERTY MANAGEMENT MODIFICATION DIVISON, C.L. & S.O. TO REGISTRAR GENERAL (L. 0.)(2)

印製編號 PRINT CONTROL: ESN241107011192

等待註冊的契約

DEEDS PENDING REGISTRATION

	文書日期	交付日期			
註冊摘要編號	DATE OF	DATE OF	文書性質	受惠各方	代價
MEMORIAL NO.	INSTRUMENT	DELIVERY	NATURE	IN FAVOUR OF	CONSIDERATION

******* 無 NIL ******

土地註冊處THE LAND REGISTRY 土地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN241107011192